

金山

素

僧

氏

大埠

精醫內外全科

啓者本僧人向在四川省成都府設常懸壺已有多年所療各症與及膏丹丸散之應驗甚爲各梓里所嘉許查聞老牌久已名揚海外童叟皆知今辭故土由蜀到美設館在美國金山大埠見街二千九百一十四號懸壺問世兼自辦參茸玉桂鮮明地道藥材監製經時膏丹丸散以便僑梓之所需爲本僧人之各項膏丹丸散俱皆藥製得宜潔淨無比非國漁利者之賣假藥言巧語大其辭掩飾人之耳目滑亂人之觀聽棍騙梓里苦力金錢財進以爲樂志無忌憚爲所欲爲者本僧人向以存心濟世爲宗旨決無半點射利之心如各埠諸君欲辨症購藥可將染病之來歷逐一詳明面示俾得細詳按症發藥亦可以奏療症如有書信銀赤等件請買担保依照西字通訊處付來當然從速奉上海無誤謹此佈告

請認壺閣老牌子

散俱皆藥製得宜潔淨無比非國漁利者之賣假藥言巧語大其辭掩飾人之耳目滑亂人之觀聽棍騙梓里苦力金錢財進以爲樂志無忌憚爲所欲爲者本僧人向以存心濟世爲宗旨決無半點射利之心如各埠諸君欲辨症購藥可將染病之來歷逐一詳明面示俾得細詳按症發藥亦可以奏療症如有書信銀赤等件請買担保依照西字通訊處付來當然從速奉上海無誤謹此佈告

花柳奇難雜症

秘傳活命真金花柳搜毒丹 每料銀六元
半料銀三元

此丹之由來本自四川省裁眉山菰蘆寺高正和尚之遺傳者屈指一算相傳至本僧人已有七代二百八十五年于茲矣自有此丹已來治愈者不知凡幾其功效之宏殊非言語可以形容之也無論一切花柳各症新舊白濁魚口疳疔芒莖橫痃遠年痔瘡腳底瘡深入筋骨發身潰爛種種惡毒若服此丸五天之外十天之內其毒則澈底澄清永無復發且易于服食不寒不燥不瀉不噎決無有似別家之用水銀元粉塗毒斷癰之傷傷身收體之虞此丹之妙非平常品可比若欲搜除惡毒非此莫屬如有此疾當速購服幸勿遲疑觀望多受苦磨諸病忌醫養成大患浮言少殺大言弗聽區區愚誠謹此忠告

○鹿角仙膠益血壯顏健腦丸 每料十二元
半料銀六元

亘古今統世界凡能作掀天揭地大事業者之人者無不賴夫其強健靈敏之腦而後始克達其所經營者腦之爲用亦大矣哉欲爲偉男子與世界而角勝負豈可不講求健腦之方乎本號此丸專治頭部血虛腦筋衰弱腦髓枯敗精神少短頭眩眼花眼淚嗜臥顏容枯落皮色瘦黃種種瘵之象者服此丸補其血脈健其腦筋充其腦髓壯其精神潤其肌肉又何難適爲強健靈敏之腦光潤之顏色矣此乃實爲壯顏健腦唯一之上品稍知自愛者不可不留意于培植之道焉

○參茸三鞭滋陰固精健腎丸 每料銀十元
半料銀五元

夫人之雄壯與否憑夫腰腎之強弱耳其腰腎強其人必強其腰腎弱其人未有不弱者腰腎為全身之總機關督脈之所繫命門之關頭蓋腰腎者豈可而不重哉不欲為雄壯之人則已若愛為雄壯之人者當先健其腰腎焉本號此丸專治腰腎虧損命門火衰火水不濟腎弱少食食不消化氣血兩滯遺精腰痛精神困憊四肢無力舉動不靈種種虛弱之象者服此丸健其腰腎生其水火助其腎強易於消化行其氣血補其精髓固其精髓長其肌肉堅其筋絡壯其其力何難捷其疲弱而進于強矣此乃實為固精健腎獨一無二之至寶有患此者幸勿忽之

●藥品太多未能盡錄諸君賜顧郵費自理美國一毛五外國一毛五仙

▲瘋癲斷根流珠丹每料百五元
▲花柳骨痛楊枝露每罇銀五元
▲順氣化痰止咳丹每盒銀三元
▲無夢遺精固本膏每盒銀三元
▲立止風濕背痛丹每盒銀三元
▲驅除紅白痢症丹每罇銀二元
▲金不換治鮮紫膏每盒銀二元
▲立愈心痛化積丹每盒銀二元
▲立愈油火燒傷膏每罇銀二元
▲定痛化腐生肌散每罇銀一元
▲益胃消滯化積丸每罇銀一元
▲萬應救時保安丹每罇銀五毛

▲花柳清血解毒汁每罇銀五元
▲內傷吐血回春丹每盒銀五元
▲猴棗珍珠扯氣丹每盒銀三元
▲養生延年益壽膏每盒銀三元
▲專治白濁八寶丹每盒銀三元
▲花柳毒瘡珠珀丹每盒銀二元
▲神效小腸氣痛散每罇銀二元
▲廿天斷癮戒煙丸每罇銀二元
▲家用迴環跌打丸每只銀二元
▲定痛合口生肌膏每盒銀一元
▲九珍點眼光明露每罇銀五毛
▲行氣提神瑰花丸每罇銀五毛

Su Seng Shih P. O. Box 2437
San Francisco Calif U. S. A.

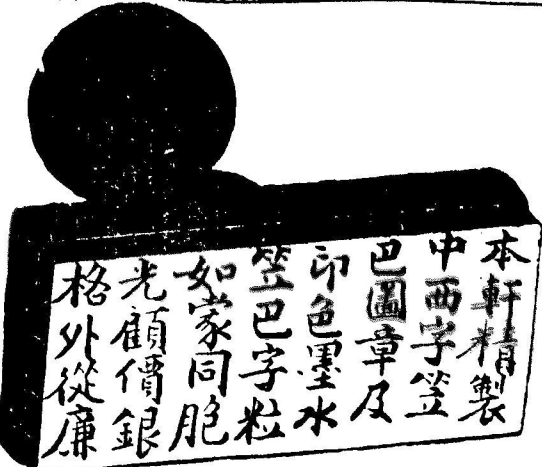
[illegible]

啓者本公司各款加士連燈久已馳名荷蒙華商
讚許并各用戶亦曾試驗非徒托之空言如華友賜顧
留意笠畢麼亞公司啓

雲高 同仁堂 吧埠
HONG YAN TONG
 P. O. Box 694 Phone Sey. 9384
 311 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.
 本號專辦 鮮明熟藥 參茸玉桂 油米茶糖 氈褥鞋襪 金銀信局 諸君光顧
 祖國土產 膏丹丸散 委任選揀 化粧妙品 快捷往返 望垂青盼
 司理人 黃展雲 披露
 孫壽昆



 承印中西大小文件
 HO SUN HING
 Phone Sey, 1113
 438 Main St. VANCOUVER, B. C.



 本軒精製
 中西字笠
 巴圖章及
 印色墨水
 笠巴字粒
 如家同胞
 光顧價銀
 格外從廉

▲▲廣濟堂廣告▲▲

本堂創在雲高華埠廣東街四號門牌開張今辦到各省正地道上藥材正式參茸玉桂各家正字號膏丹丸散發售兼聘有良丁精心製煉熟藥本堂新張伊始志在馳名如蒙賜顧取價定必從廉無論遠近取藥祈照下列西字付來定然從速付上

▲本堂林弼臣醫寓▲講線矢磨三六二七 本堂主人告

外科 林弼臣 醫生

本醫生研究外科經歷多年向在祖國懸壺治症速效內地人
上固所共悉無容屢述本醫生自到本埠以來醫治各症莫不
藥到回春限日全愈非敢妄言自誇而畧舉數端以証予言之
不謬各轄里登報章恭頌者太多不能盡錄本醫生以存心濟
世起見不惜工本取用正地道○材將所藏秘訣精心製煉各
種膏丹丸散以利便同胞採購倘梓里偶有疾症未能親臨就
醫者可將病情詳告依下列西字寄來本醫生定必如命審症
配○從速付上以應○到回春焉

▲專醫 跌打還魂 刀傷炮礮 續筋駁骨 花柳痔漏
紅白痢症 瘰癧瘡科 湯火損傷 外科雜症

▲◎恭頌大國手

啓者弟日前向右脇下生瘡兩個屢請中西名醫調治都係技
窮罔效累得囊底告空如此窮病相連悲痛交感悠悠日夜驅
移無從於是取閱報端聊為消遣適見報上登有恭頌林雨臣

賜藥石先生謂此瘡乃係癰癰由于氣血衰弱所致須要內服湯藥令氣血充足外敷散藥使惡毒外除自然全愈聞先生之言覺與弟質體相符極揚言之有理遂托先生從此着手果旬日間此癰竟然若失噫不有先生之妙手安能拯吾丁出死入生感此再造之恩愧無以報特誌數行聊當謝悃肅俾同病者知津而問焉

▲◎◎▼恭頌外科良醫

台山雷學敬頌

啓者予向在魯埃崙操業農工因搭自由貨車返回住所適至半途車中偶然失慎跌下被車輪由右肩轆過輾斷肩并臂并傷數處此時均不省人事鮮血從口而出管車人視此形狀慘惻萬分即將此車載往廣濟堂延請林弼臣先生調理先灌還魂止痛散隨訂湯劑外敷敷骨藥計醫不滿一月將骨續回舉動如前敏捷足見先生外科能手有如華陀復出堪稱當世之聖手也予感先生之德特誌數言于報章客謝微忱兼告患跌

合上業不能操作前在本埠遍請中西醫生診驗皆云症屬風濕所服藥劑水總不應驗隨即出埠親到 林弼臣先生就診據謂此症乃是寒痰閉筋阻塞血道所致(俗云邪風症)先生即開以良方施以良劑服後不旬日而苦疾盡除通體安然矣因感 先生之德愧無以報特綴數言刊報章倘患外者知所求醫焉

旅辟尾都坤開邑黃昂嵩謹頌

◎◎ 恭頌林弼臣先生外科聖手

○ 林弼臣先生善治刀傷

○ 林弼臣先生善治刀傷

林弼臣先生調治蒙數以藥水不旬日已全瘳具利斷即求 林弼臣先生施治之德謹誌數言爲先生頌并使世靈動亦如常予感先生施治之德謹誌數言爲先生頌并使世有此患者知所問津焉耳

旅雲恩邑陳開敬頌

Kwong Hai Tong 4 Canton St. Vancouver B. C.

新統曹
脈方外內



包醫跌打
炮礮刀傷
續筋駁骨
白濁芒莖
鹹疔毒瘡
癰疽流注

瘋尾血毒
消脫瘰癧
雙年驚癇
遠年爛脚
內外全科
奇難雜症

醫生擅治奇難怪症并贈救急獨步良方書倫各僑胞或
年頑癰腫醫無效等症不妨試診或其症步履艱難出入不
及路途遠隔難來就診者可將源病自起至今逐一列明
井列住址賜來或着辨症或着訂方或着付藥或取膏丹丸
定必如命從速付上決不延悞

七百二十六號

C. T. Sun 796 Leabour St. San Francisco, Cal.

○我唔信敢就要剖

者弟患小腹痛掬氣一團閉了二便辛苦異常諸藥罔效得已請西醫來驗誰料西醫話爆血管要立刻入醫院剖割不割恐難保命惟弟眼見有鄉里剖死者故不甘順入醫院求曹統新先生診治知其爲束血症用藥打出其瘀血其病然表白在于報章知西醫之謬華醫之良並望有病僑胞宜慎求醫可也

大埠尺臣街七百三十號四層十號房新安徐喜上言

○可憐斷脚

者弟次男年甫四齡在街上遊戲被八街勝記號少東乘駟車無意撞仆小孩在地霎時吃驚徬徨無措立即車入醫院電影出足部膝下三寸子骨已斷大骨重傷幸勝記仁義願醫費請曹統新先生責舍調理九次共計二十天幸小兒全

萬屋崙八街三百八十九號二層五號增城伍耀光拜謝

○幸遇良醫能益壽

蘆花甲海上看羊四十年所食固無生鮮所居亦無定處風飽受雨雪紛淋猶幸賤體向賴粗安誰料今春初覺暈眩咳全身骨痛口乾無液飲食不思繼而裏急後重不停如廁漸虛羸短氣呼吸不能接續腰重如帶五千錢舉足難行百步谷日削百病叢生自思壽元夠額迫得出埠父子兄弟相見宗叔仁慈代賃房舍照料不辭勞瘁求請曹統新先生每日治醫理月餘幸得百病消除殘軀復能康健特登報端以表先生益壽之功焉

寓大埠晨臣街六百七十四號三層九號甯邑劉艷上寫

○顯出我華醫手段

在籍爹士度埠務爹士度大旅館做工因用上落升降機失

口供卽入醫生房醫理七星期未能見效轉用別西醫治埋
禮拜仍然見其脚眼反出脚板底腫厚甚痛要扶雙棍又住
底畧能移步其燕梳館擔擱日子補工食過多着弟出埠
大醫生察驗此醫生謂其傷骨未整回原位終不能操作要
醫院將兩邊脚眼割開整正其骨約醫四個月醫費四百餘
始能安當云當時弟聽之雖乃不用自擄醫費回念一醫未
兩醫無功至第三醫如能奏效縱受痛苦猶不足惜萬一再
數月未愈何難誤了終身日夜想來於心無主特將情形轉
曹統新先生解決此大事弟意以爲先生能醫則自携醫費
愈爲喜偷而不能監住入醫院割之幸先生同往燕梳館與
總理磋商決用唐藥該公司允肯願支藥費先生遂出其手
先行整正脚眼骨夾投內服外敷僅醫兩月步履安然如常
作似此看之我華醫理跌打用本固輕功效又快較勝西人
矣用登報端俾患跌打諸君知津而治焉